



## Résumé législatif

# PROJET DE LOI C-12 : LOI CONCERNANT LA TRANSPARENCE ET LA RESPONSABILITÉ DU CANADA DANS LE CADRE DE SES EFFORTS POUR ATTEINDRE LA CARBONEUTRALITÉ EN 2050

Publication n° 43-2-C12-F

Le 7 mai 2021

Révisée par Ross Linden-Fraser

Services d'information, d'éducation et de recherche parlementaires

## ATTRIBUTION

Le 7 mai 2021	Ross Linden-Fraser	Division de l'économie, des ressources et des affaires internationales
Le 10 décembre 2020	Ross Linden-Fraser	Division de l'économie, des ressources et des affaires internationales

## À PROPOS DE CETTE PUBLICATION

Les résumés législatifs de la Bibliothèque du Parlement résument des projets de loi à l'étude au Parlement et en exposent le contexte de façon objective et impartiale. Ils sont préparés par les Services d'information, d'éducation et de recherche parlementaires, qui effectuent des recherches pour les parlementaires, les comités du Sénat et de la Chambre des communes et les associations parlementaires, et leur fournissent de l'information et des analyses. Les résumés législatifs sont mis à jour au besoin pour tenir compte des amendements apportés aux projets de loi au cours du processus législatif.

Par souci de clarté, les propositions législatives du projet de loi décrit dans le présent résumé législatif sont énoncées comme si elles avaient déjà été adoptées ou étaient déjà en vigueur. Il convient cependant de souligner qu'un projet de loi peut faire l'objet d'amendements au cours de son examen devant la Chambre des communes et le Sénat, et qu'il est sans effet avant d'avoir été adopté par les deux Chambres du Parlement, d'avoir reçu la sanction royale et d'être entré en vigueur.

Dans ce résumé législatif de la Bibliothèque du Parlement, tout changement d'importance depuis la publication précédente est signalé en **caractères gras**.

© Bibliothèque du Parlement, Ottawa, Canada, 2021

*Résumé législatif du projet de loi C-12*  
(Résumé législatif)

Publication n° 43-2-C12-F

This publication is also available in English.

# TABLE DES MATIÈRES

1	CONTEXTE .....	1
1.1	Émissions de gaz à effet de serre et changements climatiques.....	1
1.2	Carboneutralité.....	2
1.3	Cibles canadiennes de réduction des émissions de gaz à effet de serre .....	2
1.4	Rapports du Canada sur sa réponse aux changements climatiques .....	3
1.5	Textes législatifs connexes et mesures législatives proposées .....	3
1.5.1	Canada .....	3
1.5.2	Autres pays .....	4
2	DESCRIPTION ET ANALYSE.....	5
2.1	Portée (art. 1 à 5) .....	5
2.2	Cibles et plans (art. 6 à 13) .....	6
2.3	Rapports sur les cibles (art. 14 à 16) .....	6
2.4	Dépôt et publication (art. 17 à 19) .....	7
2.5	Organisme consultatif (art. 20 à 22) .....	7
2.6	Rapport du ministre des Finances (art. 23 et 29).....	8
2.7	Commissaire à l'environnement et au développement durable (art. 24 et 28).....	8
2.8	Échéancier .....	8



# RÉSUMÉ LÉGISLATIF DU PROJET DE LOI C-12 : LOI CONCERNANT LA TRANSPARENCE ET LA RESPONSABILITÉ DU CANADA DANS LE CADRE DE SES EFFORTS POUR ATTEINDRE LA CARBONEUTRALITÉ EN 2050

---

## 1 CONTEXTE

Le projet de loi C-12, Loi concernant la transparence et la responsabilité du Canada dans le cadre de ses efforts pour atteindre la carboneutralité en 2050 (« titre abrégé : Loi canadienne sur la responsabilité en matière de carboneutralité »), a été présenté à la Chambre des communes par le ministre de l'Environnement et du Changement climatique et lu pour la première fois le 19 novembre 2020<sup>1</sup>.

Le projet de loi exige du gouvernement du Canada qu'il fixe des cibles nationales de réduction des émissions de gaz à effet de serre (GES) et qu'il établisse le processus de planification, de production de rapports et d'évaluation en vue de l'atteinte de la carboneutralité d'ici 2050.

### 1.1 ÉMISSIONS DE GAZ À EFFET DE SERRE ET CHANGEMENTS CLIMATIQUES

Les GES sont ainsi baptisés, car ils créent un « effet de serre » qui empêche une partie de la chaleur produite par le soleil de s'échapper de la Terre<sup>2</sup>. Depuis l'époque industrielle, les activités humaines rejettent des quantités importantes de GES dans l'atmosphère, contribuant ainsi à un effet de serre toujours plus important.

L'homme, qui a sa part de responsabilité dans l'effet de serre, contribue au réchauffement de la planète. Selon les scientifiques, la tendance à la hausse qu'affichent les températures de la planète depuis le milieu du XX<sup>e</sup> siècle peut être attribuée à l'activité humaine<sup>3</sup>.

Le réchauffement, d'une nature exceptionnelle, provoque le changement du climat, et, à son tour, la production moindre de neige et de glace, la montée du niveau de la mer, l'accroissement des phénomènes météorologiques extrêmes et l'augmentation de la désertification, pour ne nommer que ceux-là. Ces changements ont des conséquences, surtout néfastes, pour la vie sur la planète. Ils menacent notamment la santé, les moyens de subsistance, la sécurité alimentaire et l'approvisionnement en eau des êtres humains ainsi que la biodiversité et les écosystèmes<sup>4</sup>.

## 1.2 CARBONEUTRALITÉ

La réduction des émissions de GES ou leur retrait de l'atmosphère ralentirait le réchauffement climatique et atténuerait quelques conséquences des changements climatiques.

En 2018, le Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat – un organe de l'Organisation des Nations Unies chargé d'analyser la science des changements climatiques – a publié un rapport sur les conséquences d'un réchauffement planétaire de 1,5 °C par rapport aux niveaux préindustriels. Il a établi que, pour limiter le réchauffement à ce niveau d'ici 2100 et éviter les pires conséquences des changements climatiques, la carboneutralité doit être atteinte à l'échelle planétaire d'ici 2050<sup>5</sup>.

Par « carboneutralité », on entend qu'un équilibre est atteint entre les émissions produites et les émissions retirées de l'atmosphère. La carboneutralité n'est pas synonyme de « zéro émission », terme selon lequel toutes les sources ramènent leurs émissions à zéro<sup>6</sup>. Pour atteindre la carboneutralité, il faut émettre le moins de GES possible et compenser par le retrait d'une quantité égale de GES dans l'atmosphère<sup>7</sup>.

Le gouvernement du Canada a répondu à l'appel de la réalisation de la carboneutralité d'ici 2050. Dans son discours du Trône de 2019, le gouvernement souscrit à l'objectif, et dans le discours du Trône de 2020, il a annoncé son intention de l'établir par voie législative<sup>8</sup>.

## 1.3 CIBLES CANADIENNES DE RÉDUCTION DES ÉMISSIONS DE GAZ À EFFET DE SERRE

La cible du Canada en matière de réduction des émissions de GES se fonde sur les objectifs de l'*Accord de Paris*, qui a été négocié par 196 pays dans le cadre de la *Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques* (CCNUCC). Les parties à l'Accord ont convenu, à long terme, de contenir la hausse de la température de la planète entre 1,5 et 2 °C. À cette fin, le Canada s'est engagé à réduire ses émissions de GES de **40 à 45 %** par rapport aux niveaux de 2005 d'ici 2030<sup>9</sup>. **Le gouvernement du Canada a annoncé en avril 2021 cette nouvelle cible de réduction des émissions, révisant ainsi à la hausse la cible antérieure que le Canada s'était fixée en 2015.**

En 2019, Environnement et Changement climatique Canada a estimé que le pays ne faisait pas assez de progrès pour être capable d'atteindre sa cible<sup>10</sup>. **Depuis, le gouvernement du Canada a adopté des mesures supplémentaires visant à réduire ses émissions de GES. En décembre 2020, il a déclaré que le pays était en voie de réduire de 32 à 40 % ses émissions de GES par rapport aux niveaux de 2005 d'ici 2030<sup>11</sup>.**

Le Canada s'est déjà donné, dans le passé, des objectifs de réduction de ses émissions, mais il ne les a pas atteints :

- Dans le cadre de l'*Accord de Copenhague* de 2009, le Canada s'était engagé à réduire ses émissions de GES de 17 % en dessous des niveaux de 2005 d'ici 2020<sup>12</sup>. Ses émissions seront toutefois de 3 à 5 % inférieures aux niveaux de 2005 en 2020<sup>13</sup>.
- Dans le cadre du Protocole de Kyoto de 1997, le Canada s'était engagé à réduire ses émissions de GES de 6 % en dessous des niveaux de 1990 d'ici 2012<sup>14</sup>. Le Canada s'est retiré du Protocole en 2011. En 2012, les émissions du pays étaient environ 18 % plus élevées qu'en 1990<sup>15</sup>.

#### 1.4 RAPPORTS DU CANADA SUR SA RÉPONSE AUX CHANGEMENTS CLIMATIQUES

Dans le cadre de l'engagement que le Canada a pris aux termes de la CCNUCC, il doit produire des rapports sur sa réponse aux changements climatiques. Il doit soumettre les trois grands documents suivants :

- un rapport d'inventaire national, présenté chaque année avec un décalage de deux ans, qui décrit les sources des émissions de GES du pays et les « puits » qui retirent les GES de l'atmosphère<sup>16</sup>;
- un rapport biennal, présenté tous les deux ans, qui résume les progrès réalisés par le pays relativement à ses objectifs en matière de changements climatiques;
- une communication nationale, présentée tous les quatre ans, qui donne des précisions supplémentaires sur les mesures prises par le pays et les progrès réalisés relativement aux objectifs fixés<sup>17</sup>.

#### 1.5 TEXTES LÉGISLATIFS CONNEXES ET MESURES LÉGISLATIVES PROPOSÉES

##### 1.5.1 Canada

Le Parlement du Canada a étudié d'autres propositions visant à établir des objectifs de réduction des émissions de GES et à assurer le suivi de l'intervention du gouvernement du Canada en réponse aux changements climatiques. Il s'agissait dans tous les cas de projets de loi émanant de députés, et non de projets de loi d'initiative ministérielle.

- Aux termes de la *Loi de mise en œuvre du Protocole de Kyoto*, édictée en 2007, le gouvernement du Canada devait publier un plan annuel énonçant les mesures devant permettre au pays de remplir ses obligations découlant du Protocole de Kyoto. Cette loi chargeait en outre le commissaire à l'environnement et au développement durable (le commissaire) et la Table ronde nationale sur l'environnement et l'économie (la Table ronde nationale) d'analyser les progrès accomplis par le Canada et d'en rendre compte. Elle a été abrogée en 2012<sup>18</sup>.

- Présenté pour la première fois en 2007, le projet de loi C-377, Loi visant à assurer l'acquittement des responsabilités du Canada pour la prévention des changements climatiques dangereux, fixait une cible de réduction des émissions à long terme pour 2050 et obligeait le gouvernement du Canada à établir des cibles intérimaires tous les cinq ans, de 2015 à 2045. Le projet de loi exigeait aussi du gouvernement qu'il rende compte chaque année des progrès accomplis. De plus, le commissaire et la Table ronde nationale devaient évaluer les progrès réalisés par le gouvernement du Canada<sup>19</sup>. La Chambre des communes a adopté le projet de loi, mais pas le Sénat<sup>20</sup>.
- Présenté en février 2020, le projet de loi C-215, Loi relative au respect par le Canada de ses obligations en matière de réduction des émissions de gaz à effet de serre, engage le Canada à atteindre la cible de zéro émission nette d'ici 2050 et exige que le gouvernement du Canada établisse des cibles intermédiaires de réduction des émissions tous les cinq ans, de 2025 à 2045. Le projet de loi C-215 précise en outre que la cible du Canada pour 2030 doit être équivalente ou supérieure à l'engagement pris aux termes de l'*Accord de Paris*. Il prévoit la présentation d'un rapport annuel par le gouvernement du Canada décrivant les progrès qu'il a accomplis et l'examen de ce rapport par le commissaire. **Le projet de loi C-215 a été rejeté à l'étape de la deuxième lecture**<sup>21</sup>.
- Quant au projet de loi C-232, Loi concernant un cadre d'action contre l'urgence climatique, également présenté en février 2020, il a pour objet de veiller à ce que le gouvernement du Canada élabore et mette en œuvre un « cadre d'action contre l'urgence climatique » pour atteindre les objectifs des accords de la CCNUCC et d'assurer la transition vers une économie verte. Le cadre d'action doit également respecter les principes de la *Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones*. **Le projet de loi C-232 a, lui aussi, été rejeté à l'étape de la deuxième lecture**<sup>22</sup>.

En ce qui concerne les provinces, aux termes des lois adoptées par la Colombie-Britannique et le Manitoba, leurs gouvernements respectifs doivent établir des cibles de réduction des émissions de GES et élaborer un plan pour les atteindre<sup>23</sup>.

#### 1.5.2 Autres pays

Plusieurs pays ont adopté des lois qui fixent des cibles de réduction des émissions ou qui obligent leur gouvernement à en fixer, et qui établissent un cadre pour assurer le suivi et l'évaluation des progrès accomplis par leur gouvernement.

Bon nombre de ces lois s'inspirent de la *Climate Change Act 2008 (CCA)* du Royaume-Uni, qui définit les obligations du gouvernement britannique dans la lutte contre les changements climatiques et précise les entités gouvernementales responsables de chacune<sup>24</sup>.

La CCA établit une cible de réduction des émissions à long terme, soit la carboneutralité d'ici 2050, et engage le gouvernement britannique à fixer une série de

« budgets carbone » quinquennaux, c'est-à-dire la quantité cumulative maximale de GES pouvant être émise au cours d'une période donnée.

Le gouvernement britannique peut modifier ses cibles et ses budgets, mais seulement après avoir consulté d'autres intervenants. Il doit présenter au Parlement du Royaume-Uni le plan au moyen duquel il compte atteindre la cible à long terme et respecter ses budgets carbone. Il doit également évaluer les risques associés aux répercussions des changements climatiques et élaborer des plans d'adaptation.

La CCA prévoit la mise sur pied d'un comité indépendant chargé de conseiller le gouvernement britannique sur son intervention en réponse aux changements climatiques. Le comité fait rapport au Parlement du Royaume-Uni sur les progrès réalisés par le gouvernement britannique. Bien que le gouvernement britannique soit tenu de donner suite à ces rapports, aucune sanction n'est prévue s'il n'atteint pas une cible de réduction des émissions.

Les pays ayant adopté des mesures législatives semblables à celles du Royaume-Uni comprennent la France, la Nouvelle-Zélande et la Suède<sup>25</sup>.

## 2 DESCRIPTION ET ANALYSE

Le projet de loi C-12 compte 29 articles. Ses principales dispositions sont présentées ci-dessous.

### 2.1 PORTÉE (ART. 1 À 5)

L'article 1 du projet de loi donne le titre abrégé du projet de loi C-12, Loi canadienne sur la responsabilité en matière de carboneutralité (la *Loi*).

Le projet de loi a pour objet d'exiger l'établissement de cibles nationales de réduction des émissions de GES, et d'établir un processus de planification et d'évaluation des progrès accomplis par le gouvernement du Canada dans le cadre de l'atteinte de ces cibles (art. 4).

Le projet de loi énonce une cible à long terme pour atteindre la carboneutralité d'ici 2050 et établit des « années jalons » pour les cibles intermédiaires. Les années jalons sont 2030, 2035, 2040 et 2045 (art. 2).

Un ministre fédéral est responsable de l'exécution de la plupart des tâches décrites dans le projet de loi C-12. Le projet de loi prévoit que ce ministre est le ministre de l'Environnement (art. 2), mais le gouverneur en conseil peut désigner n'importe quel ministre fédéral à cette fin (art. 5).

## 2.2 CIBLES ET PLANS (ART. 6 À 13)

Aux termes du projet de loi C-12, le ministre doit établir les cibles nationales en matière d'émissions de GES et élaborer des plans pour atteindre ces cibles.

Le projet de loi précise que la cible nationale en matière d'émissions de GES pour 2050 est la carboneutralité (art. 6).

Le ministre doit également établir les cibles nationales en matière d'émissions de GES pour les années jalons. Le ministre doit établir la cible d'émissions de GES pour 2030 dans les six mois suivant l'entrée en vigueur de la *Loi*. Il peut prendre 90 jours de plus pour établir cette cible, mais doit publier les motifs de la prorogation. Le ministre doit établir les cibles nationales en matière d'émissions de GES suivantes au moins cinq ans avant le début de l'année jalon visée (art. 7).

Pour établir une cible en matière d'émissions de GES, le ministre doit tenir compte des meilleures données scientifiques disponibles et des engagements du Canada à l'égard des changements climatiques (art. 8).

Le ministre doit préparer des plans de réduction des émissions de GES pour atteindre les cibles. Les plans doivent être établis dans le même délai que celui qui s'applique à l'établissement des cibles (art. 9).

Chaque plan doit préciser la cible en matière d'émissions, décrire les principales mesures qui seront prises pour atteindre cette cible, y compris les stratégies sectorielles pertinentes et les stratégies visant la réduction des GES dans les activités fédérales, et expliquer comment le plan contribuera à l'atteinte de la carboneutralité d'ici 2050 (par. 10(1) et 10(2)).

Le ministre peut modifier les cibles et les plans en matière de réduction des émissions, à condition que la modification soit compatible avec l'objet de la *Loi* (art. 11). Lorsqu'il établit ou modifie les cibles et les plans, le ministre doit permettre à d'autres parties de présenter des observations (art. 13).

## 2.3 RAPPORTS SUR LES CIBLES (ART. 14 À 16)

Le projet de loi C-12 exige du gouvernement du Canada qu'il fasse rapport des progrès accomplis dans le cadre de l'atteinte des cibles d'émissions de GES et qu'il évalue son rendement par rapport à chaque cible.

En consultation avec d'autres ministres (art. 12), le ministre prépare un rapport d'étape au plus tard deux ans avant le début de chaque année jalon et avant l'année de la cible à long terme, soit 2050. Le rapport d'étape doit résumer les progrès réalisés

en ce qui concerne la cible en matière d'émissions de GES pour l'année visée et contenir des renseignements sur les mesures que le gouvernement du Canada a prises ou pourrait prendre (art. 14).

Le ministre prépare en outre un rapport d'évaluation visant chaque année jalon et 2050. Le projet de loi exige que le rapport soit préparé au plus tard 30 jours après que le Canada a soumis son rapport d'inventaire national au CCNUCC. Le rapport d'évaluation résume les émissions de GES du Canada pour l'année visée, indique si le Canada a atteint sa cible en matière d'émissions et évalue les mesures que le gouvernement du Canada a prises pour atteindre la cible ou qu'il pourrait prendre pour atteindre les cibles subséquentes (art. 15).

Si le Canada n'atteint pas sa cible d'émissions pour une année donnée, le rapport d'évaluation doit en expliquer les raisons et préciser comment le gouvernement du Canada compte atteindre la cible (art. 16).

#### 2.4 DÉPÔT ET PUBLICATION (ART. 17 À 19)

Aux termes du projet de loi, les cibles, plans et rapports préparés par le ministre doivent être déposés devant chaque Chambre du Parlement et rendus publics, de même que toute modification apportée aux cibles, plans et rapports par le gouvernement du Canada (art. 17 à 19).

#### 2.5 ORGANISME CONSULTATIF (ART. 20 À 22)

Le projet de loi C-12 constitue un organisme consultatif pour conseiller le ministre et « effectuer des activités d'engagement » liées à l'atteinte de la carboneutralité d'ici 2050. Le ministre peut fixer et modifier le mandat de l'organisme (art. 20).

Le gouverneur en conseil nomme les membres de l'organisme consultatif sur recommandation du ministre, et fixe leur rémunération. Il nomme au plus 15 membres, qui exercent leurs fonctions à temps partiel pour un mandat renouvelable d'au plus trois ans (art. 21).

L'organisme consultatif est chargé de présenter au ministre un rapport annuel sur ses conseils et ses activités. Le ministre répond publiquement au rapport (art. 22).

2.6 RAPPORT DU MINISTRE DES FINANCES  
(ART. 23 ET 29)

L'article 23 du projet de loi C-12 exige que le ministre des Finances prépare et rende public un rapport annuel sur les mesures que prend le gouvernement du Canada pour gérer les risques et occasions d'ordre financier liés aux changements climatiques. Cet article entre en vigueur à la date fixée par décret (art. 29). Les autres dispositions du projet de loi entrent en vigueur à la date de la sanction royale<sup>26</sup>.

2.7 COMMISSAIRE À L'ENVIRONNEMENT ET AU DÉVELOPPEMENT DURABLE  
(ART. 24 ET 28)

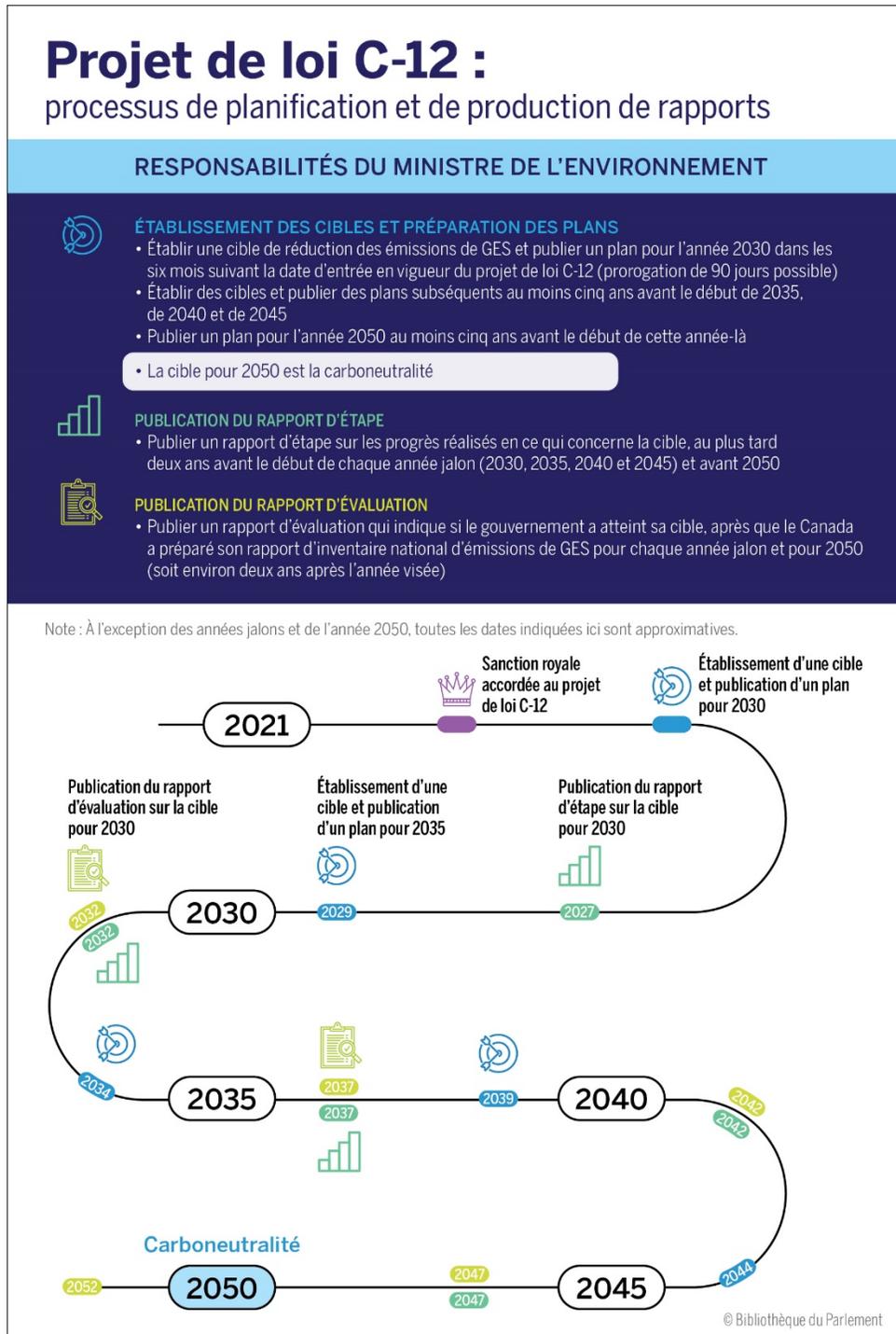
Selon le projet de loi, au moins une fois tous les cinq ans, le commissaire doit faire rapport de la mise en œuvre des mesures prises par le gouvernement du Canada pour atténuer les changements climatiques et atteindre ses cibles en matière d'émissions de GES. Les rapports du commissaire peuvent recommander des façons d'améliorer la mise en œuvre de l'approche adoptée par le gouvernement du Canada pour atténuer les changements climatiques (par. 24(1) et 24(2)).

Le projet de loi modifie la *Loi sur le vérificateur général* de manière à exiger que le commissaire produise ces rapports (art. 28).

2.8 ÉCHÉANCIER

La figure 1 illustre l'échéancier du processus de planification et de production de rapports établi par le projet de loi C-12, tandis que la figure 2 présente le processus de production de rapports par l'organisme consultatif, le ministre des Finances et le commissaire à l'environnement et au développement durable.

Figure 1 – Échéancier du processus de planification et de production de rapports établi par le projet de loi C-12



Note : Le projet de loi C-12 prévoit que les responsabilités décrites dans cette figure seront assumées par le ministre de l'Environnement (art. 2), mais le gouverneur en conseil peut désigner n'importe quel ministre fédéral à cette fin (art. 5). **Cette figure a été mise à jour en date du 7 mai 2021.**

Source : Figure préparée par la Bibliothèque du Parlement à partir de données tirées du projet de loi C-12.

Figure 2 – Processus de production de rapports par l'organisme consultatif, le ministre des Finances et le commissaire à l'environnement et au développement durable



Source : Figure préparée par la Bibliothèque du Parlement à partir de données tirées du projet de loi C-12.

## NOTES

1. [Projet de loi C-12, Loi concernant la transparence et la responsabilité du Canada dans le cadre de ses efforts pour atteindre la carboneutralité en 2050](#), 43<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.
2. Même si les gaz à effet de serre (GES) sont produits par des phénomènes naturels, les activités humaines – par exemple la déforestation et la consommation de combustibles fossiles – contribuent aux concentrations croissantes de GES dans l'atmosphère de la Terre. Voir NASA (National Aeronautics and Space Administration), « [The Causes of Climate Change](#) », *Global Climate Change*.
3. Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat (GIEC), [Changements climatiques 2014 : Rapport de synthèse – Résumé à l'intention des décideurs](#).
4. *Ibid.*
5. GIEC, « [Résumé à l'intention des décideurs](#) », dans *Réchauffement planétaire de 1,5 °C : Rapport spécial du GIEC sur les conséquences d'un réchauffement planétaire de 1,5 °C par rapport aux niveaux préindustriels et les trajectoires associées d'émissions mondiales de gaz à effet de serre, dans le contexte du renforcement de la parade mondiale au changement climatique, du développement durable et de la lutte contre la pauvreté*, 2019.

6. Josh Burke, [What is net zero?](#), Grantham Research Institute on Climate Change and the Environment, London School of Economics and Political Science, 30 avril 2019.
7. Il est possible de retirer les GES de l'atmosphère par des phénomènes naturels et des moyens technologiques. Notons parmi les phénomènes naturels l'absorption de dioxyde de carbone (CO<sub>2</sub>) par les arbres et les terres humides. Une solution technologique pourrait consister à rediriger le CO<sub>2</sub> produit par les exploitations industrielles dans un entreposage souterrain. Voir Kelly Levin et Chantal Davis, « [What Does “Net-Zero Emissions” Mean? 6 Common Questions, Answered](#) », blogue de la World Resources Institute, 17 septembre 2019.
8. Gouvernement du Canada, [Avancer ensemble : Discours du Trône ouvrant la première session de la quarante-troisième législature du Canada](#), 5 décembre 2019, p. 6; et Gouvernement du Canada, [Un Canada plus fort et plus résilient : Discours du Trône ouvrant la deuxième session de la quarante-troisième législature du Canada](#), 23 septembre 2020, p. 24.
9. Justin Trudeau, premier ministre du Canada, [Le premier ministre Trudeau annonce une plus grande ambition climatique](#), 22 avril 2021.
10. Gouvernement du Canada, [Progrès vers la cible de réduction des émissions de gaz à effet de serre du Canada](#).
11. **Gouvernement du Canada, « [Dépasser l'objectif de 2030 du Canada](#) », *Un environnement sain et une économie saine*.**
12. Environnement Canada, « [Résumé](#) », *Tendances en matière d'émissions au Canada*, rapport, juillet 2011.
13. Gouvernement du Canada, [Progrès vers la cible de réduction des émissions de gaz à effet de serre du Canada](#).
14. Environnement Canada, « [Objectifs et engagements du Canada dans le Protocole de Kyoto](#) », *Plan sur les changements climatiques aux fins de la Loi de mise en œuvre du Protocole de Kyoto – Mai 2009*, rapport.
15. Nations Unies, Changements climatiques, [Canada. 2020 National Inventory Report \(NIR\)](#) [DISPONIBLE EN ANGLAIS SEULEMENT].
16. Exemples de puits de GES : forêts, milieux humides et installations de captage et de stockage de CO<sub>2</sub>.
17. Nations Unies, Changements climatiques, [Preparation of NCs and BRs](#) [DISPONIBLE EN ANGLAIS SEULEMENT]; et Nations Unies, Changements climatiques, [National Inventory Submissions 2020](#) [DISPONIBLE EN ANGLAIS SEULEMENT].
18. Son abrogation a également eu pour effet de dissoudre la Table ronde nationale sur l'environnement et l'économie. Voir [Loi sur l'emploi, la croissance et la prospérité durable](#), L.C. 2012, ch. 19, art. 699; et [Loi de mise en œuvre du Protocole de Kyoto](#), L.C. 2007, ch. 30.
19. [Projet de loi C-377, Loi visant à assurer l'acquiescement des responsabilités du Canada pour la prévention des changements climatiques dangereux](#), 39<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.
20. Le projet de loi a été présenté de nouveau au cours de législatures ultérieures sous les numéros C-311 puis C-224, mais n'a pas été adopté. Voir [Projet de loi C-311, Loi visant à assurer l'acquiescement des responsabilités du Canada pour la prévention des changements climatiques dangereux](#), 40<sup>e</sup> législature, 3<sup>e</sup> session; et [Projet de loi C-224, Loi visant à assurer l'acquiescement des responsabilités du Canada pour la prévention des changements climatiques dangereux](#), 41<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.
21. [Projet de loi C-215, Loi relative au respect par le Canada de ses obligations en matière de réduction des émissions de gaz à effet de serre](#), 43<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.
22. [Projet de loi C-232, Loi concernant un cadre d'action contre l'urgence climatique](#), 43<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.
23. Colombie-Britannique, [Climate Change Accountability Act](#), S.B.C. 2007, ch. 42; et Manitoba, [Loi sur le Plan vert et climatique](#), C.P.L.M., ch. C134.
24. Royaume-Uni, [Climate Change Act 2008](#), ch. 27.
25. France, [LOI n° 2015-992 du 17 août 2015 relative à la transition énergétique pour la croissance verte \(1\)](#); Nouvelle-Zélande, [Climate Change Response \(Zero Carbon\) Amendment Bill](#), 136-3; et Naturvårdsverket (Agence suédoise de protection de l'environnement), [Sweden's Climate Act and Climate Policy Framework](#).

26. Un projet de loi prévoit parfois un mécanisme d'entrée en vigueur pour certaines de ses dispositions, sans mentionner les autres. Ces autres dispositions entrent en vigueur à la date de la sanction royale. Voir [Loi d'interprétation](#), L.R.C. 1985, ch. I-21, art. 5.